

O site PHA utiliza uma ferramenta chamada **Browsealoud** para ler em voz alta e traduzir páginas web e formatos de documentos portáteis (PDFs), excluindo imagens que contenham texto. Auxilia pessoas com dislexia, deficiência visual moderada ou cuja língua materna não seja o inglês no acesso a informações no site.

Sua principal função consiste na leitura em voz alta de informações ou em sua exibição em outra forma, mas também pode ser usado para traduzir páginas web em vários idiomas usando o Google Translate. A ferramenta lê alto o texto traduzido, nos casos em que há uma voz correspondente disponível (os idiomas falados estão relacionados em primeiro no menu suspenso). Os idiomas estão listados em ordem alfabética pelo idioma traduzido (seguido pelo inglês, se estiver usando um navegador atualizado).

## Barra de ferramentas do browsealoud (aparece de forma diferente em um telefone celular)



Este ícone de ajuda explica as configurações da barra de ferramentas



## Para traduzir uma página da web

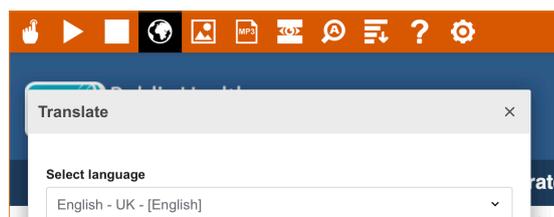
- 1 Selecione o ícone do browsealoud (geralmente no canto superior direito da tela).



- 2 A barra de ferramentas do browsealoud será exibida (você pode reposicioná-la).



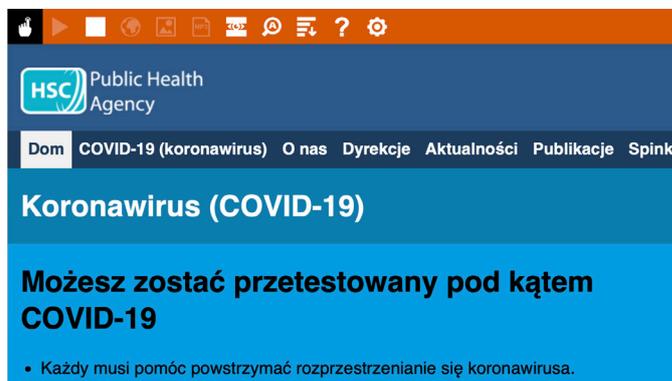
- 3 Selecione seu idioma no ícone do mundo, e a tradução aparecerá após alguns segundos.



- 4 Se a opção de fala estiver disponível em seu idioma, você poderá selecionar este ícone e usar o mouse para selecionar o texto para ser lido em voz alta (caso contrário, estará sombreado).



Para parar a leitura em voz alta, desmarque o ícone de fala.



- 5 Para parar a tradução, selecione o ícone parar. Se estiver usando a opção para fala, desmarque-a antes de voltar para o inglês na lista suspenso Idioma (ícone mundo, consulte o item 3) e feche a barra de ferramentas.



## Barra de ferramentas do browsealoud

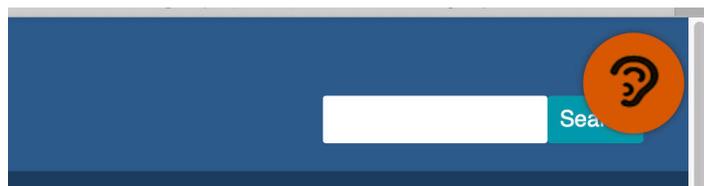


Este ícone de ajuda explica as configurações da barra de ferramentas



## Para traduzir texto de um PDF

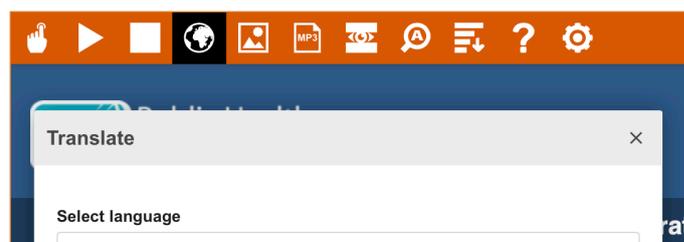
- 1 Selecione o ícone do browsealoud (geralmente no canto superior direito da tela).



- 2 A barra de ferramentas do browsealoud será exibida (você pode reposicioná-la).

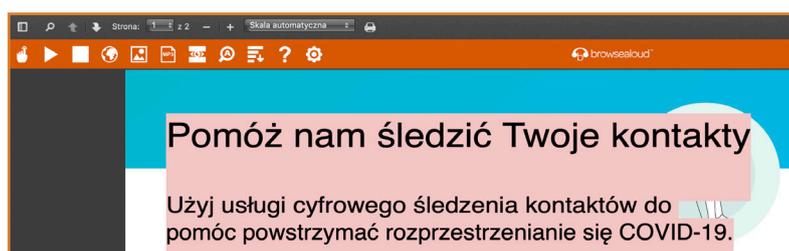


- 3 Selecione seu idioma no ícone mundo.



- 4 Abra o PDF que deseja traduzir.

- 5 O texto traduzido aparecerá na parte superior do texto em inglês.



- 6 Para imprimir o texto traduzido, destaque o texto, copie (ctrl + C) e cole (ctrl + V) em um documento do Word. Pode ser necessário copiar a tradução seção por seção para manter o texto na ordem correta.

- 7 Para parar a tradução, selecione o ícone de parar e selecione Inglês no menu suspenso Idioma (ícone mundo, consulte o item 3) antes de fechar a barra de ferramentas.

